

Résolu: Que ledit rapport soit renvoyé à la Commission de l'incinération.
 Sur proposition de M. l'échevin VALLIERES, appuyé par M. l'échevin LAVALLEE, il est
Résolu: Que le Conseil s'ajourne maintenant à vendredi, le 18 du courant, à 8 heures du soir, afin de continuer le présent ordre du jour.

L.-O. DAVID,
 Greffier de la Ville.

RENE BAUSET,
 Assistant-greffier de la Ville.

Resolved: That said report be referred back to the Incineration Committee.

On motion of Ald. VALLIERES, seconded by Ald. LAVALLEE, it was

Resolved: That the Council do now adjourn until Friday, the 18th. inst., at 8 o'clock p.m., to continue the present order of the day.

L. O. DAVID,
 City Clerk.

RENE BAUSET,
 Asst. City Clerk.

COMMISSION DE LA VOIRIE

Compte rendu de l'assemblée du 16 novembre

Sont présents: MM. les échevins Larivière, président, Turner, Gallery, N. Lapointe, Bastien et Leclaire.

DELEGATIONS

M. Thos. Gauthier, président de la "Amherst Park Land Co., se présente devant la Commission et proteste contre la construction de l'égout projeté rue Dufferin durant la saison d'hiver, vu que sa compagnie doit être affectée par cette entreprise et qu'elle ne veut pas payer plus, pour l'exécution de ces travaux, qu'elle ne le devrait si ces travaux étaient exécutés dans une saison plus propice.

Soumise une requête demandant que ledit égout soit construit à la journée.

Soumise une contre-requête demandant que ledit égout soit construit par soumission.

Après mûre délibération, il est

Résolu: Que l'inspecteur de la Ville soit autorisé à faire construire à la journée, autant que possible, ledit égout avant la mauvaise saison, et que, aussitôt que la température deviendra défavorable, tous travaux dudit égout devront cesser.

M. Robert Duncan se présente devant la Commission et soumet une requête demandant que la ligne homologuée de la rue Saint-David soit effacée.

Renvoyée à l'inspecteur de la Ville avec prière de dresser un plan et faire rapport.

A la demande de M. l'échevin L.-A. Lapointe, il est

Résolu: Que l'inspecteur de la Ville soit prié de préparer un plan indiquant la ligne homologuée de la rue Bonsecours, depuis la rue Craig jusqu'à la rue Notre-Dame.

REQUETES, ETC.

De propriétaires intéressés demandant que soit construit un égout rue Mackay, au sud de la rue Dorchester, devant se raccorder à celui de l'avenue Overdale.

Renvoyée à l'inspecteur de la Ville pour rapport, plan et estimés.

De M. Geo. Giguère demandant qu'il lui soit permis de construire une voûte au-dessous du trottoir qui se trouve au No 1849 rue Sainte-Catherine.

Résolu: Que permission soit accordée de construire la voûte en question conformément aux dispositions des règlements régissant ces permis.

De Dame W. Anderson demandant qu'il lui soit permis de construire une voûte au-dessous du trottoir qui se trouve au No 125 rue Congrégation.

Comme M. l'échevin Gallery a été nommé pour faire rapport sur ladite demande, il déclare qu'il n'a aucune objection à présenter, et il est

Résolu: Qu'il soit permis à Dame W. Anderson de construire ladite voûte, en conformité des dispositions des règlements régissant ces permis.

De la "Sicily Asphaltum Paving Co." déclarant que le pavage de la rue Ontario sera réparé tel qu'ordonné.

Résolu: Que ladite lettre soit déposée aux archives.

RAPPORTS

De M. E. Bélanger, assistant-inspecteur de la Ville, au sujet de la plainte de M. Eusèbe Laliberté concernant le niveau du trottoir le long de son immeuble rue Rivard.

Renvoyé à une sous-commission composée de M. le président, de M. l'échevin Leclaire et de l'inspecteur de la Ville.

Sur rapport de l'inspecteur de la Ville il est

Résolu: Que soit présenté au Conseil un rapport recommandant que soit opéré le virement d'un montant de \$200 du

ROAD COMMITTEE

Report of Meeting, held the 16th of November.

Present: Ald. Larivière, chairman, Turner, Gallery, N. Lapointe, Bastien and Leclaire.

DELEGATIONS.

—Mr. Thos. Gauthier, president of the Amherst Park Land Co., came before the Committee and protested against the proposed sewer being constructed in Dufferin street during the winter season, as his company was heavily interested and he did not want to pay more than the work would cost if carried on when the weather was favorable.

A petition was submitted praying that said sewer be constructed by day labor.

A counter petition was submitted praying that tenders be called for the construction of said sewer.

After mature deliberation, it was

Resolved: That the City Surveyor be authorized to have as much of the said sewer constructed by day labor, as can be done before the unfavorable weather sets in, and that so soon as the weather conditions are not favorable, all work on the said sewer shall be discontinued.

—Mr. Robert Duncan appeared before the Committee and submitted a petition praying that the homologated line of St. David lane be erased.

Referred to City Surveyor for plan and report.

—At the request of Ald. L. A. Lapointe, it was

Resolved: That the City Surveyor be instructed to prepare a plan showing the homologated line of Bonsecours street, from Craig street to Notre-Dame street.

PETITIONS, ETC.

—From interested proprietors for sewer in Mackay street, south of Dorchester street, to connect with Overdale avenue.

Referred to City Surveyor for report, plan and estimate.

—From Mr. Geo. Giguère, for permission to construct a vault under the sidewalk at No. 1849 St. Catherine street.

Resolved: That permission be granted to construct the vault in question in conformity with the provisions of the by-laws governing such permits.

—From Mrs. W. Anderson for permission to construct a vault under the sidewalk at No. 125 Congregation street.

Ald. Gallery having been appointed to report upon the said application stated that he had no objections to make, and it was

Resolved: That permission be granted to Mrs. W. Anderson to construct the said vault, in accordance with the provisions of the by-laws governing such permits.

—From the Sicily Asphaltum Paving Co., stating that the Ontario street pavement will be repaired as ordered.

Resolved: That said letter be filed.

REPORTS.

—From Mr. E. Bélanger, assistant City Surveyor anent the complaint of Mr. Eusèbe Laliberté, regarding the level of the sidewalk alongside his property on Rivard street.

Referred to a sub-committee composed of the chairman, Ald. Leclaire and the City Surveyor.

—On the report of the City Surveyor, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that the sum of \$200.00 be varied from "snow special,